



Vanguardia JUVENIL

ORGANO DE LA

JUVENTUD SIONISTA "DROR"
AYACUCHO 352

Buenos Aires

Abril 1944 — Nisan 5704

No. 12

Algo Sobre los Revisionistas, la Unidad en el Sionismo y Otros... Espejismos

En estos últimos tiempos hemos visto dos exteriorizaciones de los esfuerzos que vienen realizando los revisionistas para volver al seno del sionismo organizado. Una de ellas, la más importante y significativa, es un artículo publicado en castellano por un periódico que responde a la ideología revisionista, si es que puede hablarse de una tal ideología sin caer en la confusión que produce la multiplicidad de tendencias, sectores, partidos y manifestaciones que acostumbramos a identificar bajo el membrete común de revisionismo. La otra, tuvo como escenario el salón de actos de la Sociedad Hebrea Argentina, cedido por los dirigentes de esa institución a la Nueva Organización Sionista, y fué una "conferencia" pronunciada por un ex dirigente algueméind sionista de la Argentina, que ahora aparece como "jefe" de los revisionistas organizados locales. Mientras que la primera de esas expresiones —a la cual nos hemos de referir más adelante— es un aporte serio y sincero a la discusión de problemas sionistas importantes, la segunda fué una exteriorización de ingenuidad, ignorancia en materia de sionismo y "bluffismo". Con todo el respeto que nos merecen las canas y haciendo salvedad de que no dudamos en ningún momento de la sinceridad perso-

nal del orador, no podemos menos que protestar ruidosamente por la tomadura de pelo que resultó esa reunión pública convocada por la N. O. S. para exponer problemas de la intimidad del sionismo Allí asistimos a una exposición acerca de cómo se preparó el congreso de Montevideo, que pasará a la historia... del revisionismo; el orador nos paseó por salas de redacciones, despachos ministeriales y hasta presidenciales, en un viaje que si no fué interesante, por lo menos fué pintoresco en alto grado y terminó en una proposición asombrosa "Y con los que estamos aquí presentes —dijo textualmente el orador— vamos a formar el Gran Comité de Acción (las mayúsculas son nuestras) que pondrá en marcha las resoluciones del congreso de "Montevideo". Demás está decir que no adelantó ni una palabra sobre los debates y las resoluciones de ese congreso, lo cual resultó un alivio, considerando que para haberlo hecho, el orador debía haberse extendido una hora más...

En una palabra, este acto demuestra que hay gente de buena voluntad, como el actual "jefe" de los neosionistas criollos, que están estupidamente marcados y para los cuales haría falta una nueva "Guía de Des-carriados", en la cual un moderno Maimónides les diera los elementos capaces de conducirlos a buen puerto.

Podríamos extendernos en un análisis más amplio de esa exposición, pero este artículo no está destinado a la sección humorística de nuestro periódico y el problema de los revisionistas tiene aspectos serios, que son los más importantes. Vayamos ahora al artículo a que nos hemos

referido.

Esta manifestación revisionista se parece al discurso de la Hebreaica en una sola cosa: en que siendo una traducción muy mala del inglés, fué publicado en un idioma tan poco castellano como el que usó aquel orador. Pero, por lo demás, es una pieza no-

table, porque demuestra que sus autores, dos conocidos líderes revisionistas, son hombres sinceros y capaces de rectificar totalmente su concepción del problema interno del sionismo, en base a la realidad y al imperativo de la hora. El artículo se debía titular "Revaloración del revi-

sionismo", y son sus autores el profesor Benjamín Aksin y Elikau Ben-Horin, periodista y autor, que acaba de publicar un libro sobre el Cercano Oriente que, según referencias, es muy bueno.

Nos resulta imposible, en los límites de un artículo destinado a plantear sintéticamente algunos aspectos del problema de los revisionistas y de su deseo de retornar a la Organización Sionista, hacer un análisis del contenido de ese artículo. Trataremos de dar una idea sobre el mismo, señalando de paso alguno de los errores más visibles que contiene. Comienzan sus autores por manifestar que la crisis actual que debe afrontar el pueblo judío y el sionismo, no tiene parangón alguno en la historia, y que una época así es propicia para la revisión de valores establecidos, para la búsqueda de nuevos métodos y caminos Y que en lo que a ellos se refiere (a los revisionistas), es conveniente un replanteamiento ideológico. Y después de enumerar los puntos que consideran como básicos de la concepción "neosionista", manifiestan que muchos de esos puntos serían aceptados ahora por los "viejos sionistas" (estos somos nosotros, todos los que como nosotros creen sinceramente en que el sionismo es una revolución constructiva en supe- ración constante y el resto de los sionistas organizados) pero que nos lo impiden hacerlo ciertos complejos psicológicos. En una palabra, que como somos viejos y tercos, no queremos dar nuestro brazo a torcer, y preferimos seguir nuestro camino, adoptando nuevas tácticas, nuevos conceptos, métodos cada día más efectivos y robusteciendo la obra constructiva en Eretz Israel, sin detenernos a proclamar abiertamente que los gritos de los revisionistas nos han llegado al alma y que estamos dispuestos a recibirlos con los brazos abiertos y pedirles por favor que vengan a mostrarnos cómo se hace sionismo político, cómo se combate contra la potencia mandataria, cómo se tiran bombas y se organizan gigantescas representaciones teatrales en las cuales se proclama solemnemente que el pueblo judío... de Nueva York, no morirá jamás, mientras haya judíos en Palestina que estén dispues-

Nuestro Número Especial

Con motivo de cumplirse el 10° aniversario de Dror en la Argentina, y el primer año de vida de "VANGUARDIA JUVENIL", estamos preparando un número extraordinario, de 64 páginas, que será una verdadera expresión de nuestra fe en el porvenir del sionismo jalatziano, de nuestra vitalidad como organización juvenil y de nuestra capacidad para exponer nuestros problemas. Estamos empeñados en que ese número sea realmente bueno y para ello debemos contar con la colaboración efectiva de todas nuestras Secciones, ya que un esfuerzo de esa clase dentanda, como bien lo saben los compañeros, una inversión de fuerzas y fondos muy importante.

Llamamos, por lo tanto, la atención de los compañeros responsables por las listas de avisos, adhesiones y suscripciones para que activen las tareas correspondientes.

tos a enrolarse en el ejército, la marina y la aviación, y Hitler siga estando lejos, muy lejos de las playas americanas.

Pero los autores creen que todavía no ha llegado el tiempo de jactarse del triunfo que significa el mérito de haber hecho revivir las enseñanzas de Haber y Nordau y quienes quieren efectuar una revisión de su ideología, para ponerla al día. Y recién entonces comienzan a decir cosas interesantes y sensatas. En el revisionismo —dicen— es el programa económico-social el que se debe revisar y revalorar. Y establecen que el comienzo de la distancianción con el sionismo oficial, fué la disputa entre colonización "rápida" (la de Nordau y los revisionistas) y colonización "lenta" (lenta, señor Director de "La Idea Sionista", lenta, porque "despacia" es un adjetivo que no suena bien en castellano...) Esta es una novedad bastante asombrosa. Siempre hemos creído que esa disputa entre métodos de colonización, no era privativa de la lucha política entre los revisionistas y los "viejos sionistas". Porque la verdad era que los que soñaban con una inmigración y una colonización en masa, eran meramente sionistas utópicos, de esos que jamás habían estudiado a fondo los problemas de la colonización y tampoco conocían los problemas reales del judaísmo, en su relación con la obra reconstructiva. Ni Nordau, ni ninguno de los que como él proclamaron

en todas las épocas y en todos los tonos la inmigración en masa, perdieron el tiempo estudiando esos problemas. Desde un punto de vista lírico y romántico, al sionismo se lo imaginaban como una entrada en masa de los judíos, de los ghettos y las zonas pauperizadas de la Europa Central y Oriental, a Eretz Israel. Como idea poética, no estaba mal. Como concepto político, para impresionar a los congresos de señadores del ghetto, tipo Zangwill, tampoco estaba mal. Pero, lejos de ser un concepto científico y ajustado a la realidad judía y a la realidad palestinese, es una burda patraña cuya realización hubiera significado el más tremendo fracaso para todo el sionismo constructivo. La prueba está de que los pocos ensayos que se hicieron para trasladar a algunas poblaciones judías íntegras de países como Bulgaria o Rumania, a Eretz Israel, fueron experiencias negativas desde todo punto de vista. Y para qué hablar siquiera de la tristemente célebre Cuarta Aliá...

Aquí, como en casi todo su planteamiento, los revisionistas demuestran claramente la índole de sus especulaciones teóricas. Sometidas al cotejo de la realidad práctica, las concepciones económicas, sociales y políticas del revisionismo aparecen como lo que son: afirmaciones erróneas de mentes audaces nutridas por una fantasía perniciosa.

Pero Aksin y Ben-Horin pasan lue-

Se halla entre nosotros el Dr. Miguel Traub

Se halla entre nosotros, con el propósito de realizar la campaña del Keren Hayesod y colaborar con los dirigentes locales en la tarea de incrementar las labores organizativas del judaísmo argentino en torno a los problemas del sionismo, el doctor Miguel Traub. La prensa judía se ha ocupado ya de la personalidad del doctor Traub. En sus distintos aspectos, como para que sea necesario presentarlos ahora a nuestros lectores. Queremos, sin embargo, destacar que se trata de un veterano dirigente sionista, militante de la Organización Poale Sion-Zeire Sion, que ha cumplido una labor admirable en el plano de la obra práctica de consolidar la acción del Keren Hayesod en el seno de las colectividades judías.

Formado en Polonia y en Alemania, el doctor Traub conoce a fondo la realidad judía y eso le permitió actuar en países como Alemania, Suiza, Polonia y otros, donde la obra sionista tenía matices complejos. Especialmente en Alemania y en los tiempos difíciles del advenimiento del hitlerismo, el doctor Traub fué de los que se quedaron hasta último momento, debiendo ser rescatado de un campo de concentración, donde

había sido confinado por los nazis.

En cuanto a lo que se refiere a sus conocimientos, el doctor Traub se especializó desde muy joven en los problemas de la sociología del judaísmo, llegando a ser un perito en problemas de inmigración y en economía palestinense. Redactó en 1919 un memorándum que fué utilizado por los representantes judíos en la Conferencia de Versalles y prestó grandes servicios a nuestra causa, mediante sus estudios científicos.

Desde que estalló la guerra, el doctor Traub fué movilizado por el Keren Hayesod y la Agencia Judía, a los efectos de lograr crear en las colectividades judías no europeas, fuentes de recursos que permitieran reemplazar el aporte material de aquellas comunidades destruidas por el nazismo.

Ha obtenido éxitos notables, sobre todo en Australia, Sud Africa y Nueva Zelanda, países en los cuales, además de realizar una labor sistemática y educacional en el seno de las comunidades israelitas, formó Comités Pro Palestina con personalidades cristianas, integrados por figuras de primera magnitud en el campo de las actividades oficiales, universitarias, literarias, de la iglesia, etc.

etc. Su obra en este sentido ha merecido el cálido reconocimiento de los jefes sionistas, quienes lo consideran como uno de los hombres más capaces de nuestras filas.

El doctor Traub permanecerá algunos meses entre nosotros, puesto que se propone realizar una labor intensa. Demás está decir cuántos beneficios podrá obtener el sionismo y la colectividad israelita toda, de la presencia y la actuación del doctor Traub, a quien le dirigimos desde nuestras páginas nuestros mejores augurios de éxito y nuestro más cordial saludo drorista.

HAGASE

ADHERENTE

DE LOS

"AMIGOS

DE LA

HISTADRUTH"

go a tratar aspectos de la situación actual y dicen que ya no dividen a viejos y nuevos sionistas, problemas tales como la inmigración en masa. Claro está Ahora que el país ha sido puesto en condiciones de absorber rápidamente en su economía a cientos de miles de individuos, aunque éstos carezcan de toda preparación espiritual, física o ideológica, podemos los sionistas hablar de la inmigración en masa. Ahora que se trata de recibir en el país a los sobrevivientes de la catástrofe del judaísmo europeo, ahora que Eretz Israel tiene los fundamentos de una sociedad que no puede ser puesta en peligro por el advenimiento de masas desmoralizadas o grupos ineptos para la colonización jalutziana, ahora que el yishuv ha preparado tierra y espacio para el resto de Israel, de-

bemos hablar de colonización en masa. Pero si esta tremenda desgracia hubiera caído sobre nosotros cincuenta años antes, no tendríamos hoy una Palestina capaz de recibir a dos millones de judíos y ubicarlos rápidamente en todos los sectores de la economía, en la ciudad y en el campo, en las colonias y en las fábricas.

Los autores del artículo estampan luego esta frase en su trabajo: "Es la comunidad judía en Palestina, la que habrá de desempeñar el papel de punta de lanza en todas las acciones realmente decisivas. Y en Palestina, ninguna actividad judía en gran escala podrá prosperar a la larga sin el pleno apoyo del vasto, bien disciplinado y dinámico bloque laborista".

En este tono y sobre esa base del reconocimiento amplio y pleno de lo

que significa el sionismo obrero, la Histadruth y el Mapa, continúan los autores revisionistas su artículo. Mucho habría que discutirles respecto a lo que ellos sostienen como actividades futuras para el sionismo. No nos alcanza el espacio para ello, máxime porque hoy queremos puntualizar algunas cosas, respecto al retorno de los revisionistas a la Organización Sionista. Y esas cosas son:

1o. No se puede hablar de unidad, sino de retorno. Los revisionistas se fueron de la Organización Sionista y ahora quieren volver. El 14 de enero de 1944, Moisés Shertok, dirigente obrero de Eretz Israel y jefe político de la Agencia Judía, hablando en una sesión de la Asifat Hanivjarim, dijo: "Las puertas de la Organización Sionista Mundial están abiertas para el retorno del revisio-

Un Seder en Ein Jarod

MARY SIRKIN

Mis amigos de Eretz Israel acordaron que yo no debía perderme la oportunidad de presenciar un séder en Ein Jarod. Al principio algunos de ellos propusieron que asistiera al séder colectivo que se celebra en Tel Aviv, pero finalmente se pusieron de acuerdo respecto al de Ein Jarod, la kvutzá más antigua del Emek. Partimos de Haifa en tren y abrigábamnos la esperanza de que al llegar a destino nos aguardaría un carruaje o un ómnibus. Pero cuando nos apelamos en la estación no encontramos ni indicios de un comité de recepción.

Junto con nosotros bajaron también algunos jalutzim de Ein Jarod que habían ido a Haifa a comprar las cosas necesarias para la fiesta. Cargaron sus bultos a la espalda y echaron a andar por el camino, no muy parejo, que conduce a la kvutzá. Aunque era a principios de Abril, el sol abrasaba como en pleno estío y el día era muy caluroso. Nosotros los seguimos, tratando de no quedar rezagados para que no nos creyeran "flojos".

En Ein Jarod salió a recibirnos Jane, que había sido delegada por la kvutzá para atendernos. Y, efectivamente, nos condujo a través de la

colonia. Todos se hallaban ocupados, atareadísimos a causa de la fiesta. Lavaban las paredes, fregaban los pisos, y barrían cada rincón. Y los labradores regresaron hoy del campo más temprano que nunca. Y, así mientras aguardábamos el momento de la fiesta, Jane nos hizo conocer los "bienes" de que disponía la kvutzá: la nueva incubadora para empollar huevos, la pocas vacas, las aves. Cada herramienta o maquinaria nos la mostraba con ternura, con cariño y orgullo. Una nueva vaca es un capital ahorrado a costa de privaciones durante semanas y meses. Sólo a los niños se permitían el lujo de darles alimentos lácteos, fruta fresca o alguna presa de ave. El resto —todo cuanto era posible— lo vendían, a fin de poder adquirir una vaca más, o quizás un tractor. Cada nuevo implemento de labranza equivale a una mejor economía, más cantidad de tierra trabajada, más espacio para nuevos jalutzim, un Yischuv más grande.

Pero muy distinto es para Pesaj, para el séder. Esa noche se hace un banquete para todos. Los niños, que habitualmente comen aparte, en el Hogar Infantil, lo hacen hoy en compañía de sus padres. Todos se divier-

ten juntos en la noche de Pesaj, excepto los ancianos, que conservan su religiosidad. Ellos celebran el séder en otras habitaciones, al estilo arcaico, de acuerdo a los preceptos y costumbres tradicionales. Empero, sus hijos y nietos han creado un nuevo tipo de séder en el país donde todo es renovación.

Todo esta listo. Las mujeres y los hombres se han puesto sus mejores "galas", que consisten, en la mayoría de los casos, en un limpio vestido blanco las mujeres y una alba camisa los hombres. Con la llegada de la noche la temperatura se ha tornado más fresca y el aire más agradable. La luna, áurea y extraordinariamente grande, brilla en todo su esplendor.

Entramos al comedor. Las largas mesas de madera están cubiertas hoy con manteles levemente amarillentos y adornados con verdes ramas. También las paredes están engalanadas de verdor. Para los niños —que esperan el séder desde hace muchas semanas— se ha tendido una mesa más chica. Durante los últimos días han estado preparándose entusiásticamente para la solemnidad de hoy.

Nos sentamos en los estrechos bancos, que rodean las mesas y aguarda-

nismo. Hace un año hemos invitado a los revisionistas a retornar a la Organización Sionista, con iguales derechos y obligaciones. Esta invitación se mantiene en pie."

2o. El camino a seguir lo han señalado claramente los obreros revisionistas de Jaffa, que el 29 de febrero de 1944 resolvieron disolver la rama de esa ciudad de la Federación Obrera Nacional (creada por los revisionistas cuando salieron de la Organización Sionista) e ingresar individualmente en la Histadruth.

3o. Cuando un grupo que se ha apartado de una Organización quiere retornar al seno de la misma, debe hacerlo con iguales derechos y obligaciones que el resto de los grupos que componen la Organización, pero sin ninguna clase de exigencias o imposiciones. Desde adentro, pue-

den seguir los revisionistas luchando por una Palestina a "ambas márgenes del Jordán" y por la adopción de sus conceptos ideológicos. Desde adentro, porque toda minoría tiene el deber de transformarse en una mayoría, pero los métodos democráticos son los únicos que se toleran en estos casos.

4o. En el orden local, los revisionistas no pueden aspirar a un retorno si no consiguen que en los planos superiores sus dirigentes den la pauta. En Palestina hay actualmente seis partidos revisionistas. ¿Cuál de ellos va a tratar el retorno con las autoridades sionistas? El único medio lógico sería la disolución de la sedicente Nueva Organización Sionista y el ingreso individual de los revisionistas sinceros en las organizaciones Sionista y el ingreso individual

de los revisionistas sinceros en las organizaciones regionales, para constituir, una vez que estén dentro de ellas, grupos que acepten la disciplina sionista y acaten las decisiones de la mayoría.

Y pedirles todo eso a los revisionistas, es pedirles que corten la rama sobre la cual están sentados. Pero, hay que reconocer una cosa: que la lección consiguiente se la tienen bien merecida.

Los problemas que se le plantearían al sionismo con el retorno de los revisionistas al seno de la Organización Sionista. Los trataremos en otra oportunidad. Por ésta, que perdonen los compañeros la desmesurada longitud de este artículo. Pero ya se sabe que escribir es difícil, pero escribir breve mucho más difícil aún.

S. G. Gitrik

mos la entrada de los niños. Estos hacen su aparición marchando en fila, los más pequeños adelante, los mayores detrás. Cada uno lleva una espiga en la mano y, entonando canciones, marchan alrededor de la salla. Luego se sientan a la mesa.

Primero se comió y seguidamente dióse comienzo a la ceremonia. Una nena de pocos años se puso de pié y, en un arropio hebreo, preguntó las cushiot (casches):

"Por qué unos hombres son pobres y otros ricos?"

"Por qué los árabes viven en las montañas y nosotros en el valle?"

Por qué soplan vientos de maldad sobre el mundo?"

Uno de los fundadores de la kvutzá contestó a las preguntas. Las respuestas, cómo es lógico, estaban encuadradas dentro del espíritu proletario tradicional: "En el mundo reina la injusticia. Pero nosotros, en Ein Jarod, aspiramos a mejorar el mundo. Entre nosotros no hay ricos y pobres. Todos somos aquí iguales". Y todas las demás respuestas eran por el estilo, con el objeto de arrigar en el alma de los niños, los sentimientos de justicia económica y social.

Luego se recitaron versos de Bialik y se entonaron canciones palestinas. Y los niños se les explicó el significado de Pesaj, ilustrando el relato con la lectura de trozos de la Biblia.

Cuando los pequeños se retiraron a dormir comenzó la diversión de la juventud. Los bancos y las mesas fueron retirados y se comenzó a bailar una hora. La danza frenética se prolongó durante horas sin parar. La rueda fué haciéndose cada vez más amplia. Y a medida que pasaba el tiempo se bailaba con más ánimo y energía, entonando al compás de la danza una canción compuesta de ex-profeso para esa oportunidad. De tanto en tanto una pareja se desprendía del grupo y bailaba individualmente una suerte de danza popular. Pero la mayoría continuaba bailando brazo sobre brazo, en una sola rueda; y cuanto más se ensanchaba el círculo tanto más alegre se hacía la danza.

Aún continuaban bailando afuera,

Pésaj - La Fiesta de la Libertad



En vez de un artículo sobre Pésaj, la activa colaboradora de VANGUARDIA JUVENIL en Córdoba, Fanny Lebedinsky, nos ha enviado el presente dibujo simbólico sobre la fiesta de la libertad. Representa el mismo, por un lado, la persecución de que es objeto el pueblo judío, y por el otro, la reconstrucción de Eretz Israel, por sus mejores hijos. La parte inferior del dibujo representan los brazos vigorosos de los jalutzim que rompen las cadenas de la esclavitud.

a la luz de la luna, bajo la sombra del monte Guilboa, cuando nosotros nos retiramos a dormir. Largo tiempo más tarde, ya muy avanzada la noche, los oímos dirigirse a la kvutz-

zá vecina (y de allí a todas las otras kvutzot de las inmediaciones), puesto que esta noche es la noche del séder...., y ellos son los obreros que edifican una patria!

Nuestra Epopeya

Pese a la pérdida enorme de valores judíos, en cantidad y calidad, como corolaria de las idas y venidas del ejército pardo por Eurasia; pese al agudo momento de incertidumbre que provocó en el mundo hebreo la posibilidad del cumplimiento estricto del Libro Blanco Británico; pese al aumento de la heterogeneidad en nuestro pueblo con motivo de las nuevas migraciones de refugiados a países de distinto clima social y político; pese a todo ello, ya nadie discute el problema existencial del pueblo hebreo.

Esa seguridad de "existencia", esa confianza en seguir "periviendo" surge de dos grandes factores. Uno de ellos, es la difusión, democratización y proyección de la idea sionista en el Galuth, que, casi podríamos decir, ha llegado a cumplir el deseo herzliano de que el sionismo llegue para su completa realización a la **masa judía**. El sionismo, hoy, ha llegado a todos los hogares judíos, ya sea en forma concreta o ya sea en forma episódica, a modo de reflejo. Y, si una parte de la clase obrera judía aun no se ha plegado al movimiento, no es porque sea incapaz de sentirlo o aquilatarlo, sino porque se ha sentido más absorbida por sus aparentes intereses gremiales parenteros, por sus ocupaciones y preocupaciones más de carácter económico que cultural; y sobre todo porque encontró muchas veces, en otros horizontes quien a cambio de fementidas promesas ilusorias de reivindicación social distraiga su atención y desvíe su acción del problema más vital de su yo interior; del problema existencial y más que eso, "vivencial" judío. Amén de que el movimiento sionista, en tratándose de conquista de la clase trabajadora, no estuvo nunca muy afortunado en materia de métodos y oportunidad de la aplicación de los mismos aún cuando en esencia teórica eran sumamente eficaces.

El otro gran factor dominante es la firme textura del "yishuv" palestino, dispuesto a darle —este año más que nunca— a Pesaj, categoría de fiesta de la libertad. Pero no de la libertad prestada o negociada, sino de la libertad auténticamente lograda por obra y gracia de un dignificante y edificante intento de autodeterminación. Los últimos acontecimientos que exteriorizaron la política de la población hebra palestina, dan cuenta de una organización interior a prueba de incoherencias y tejemanejes coloniales.

El conocimiento en todo el mundo judío y gentil de los objetivos del programa sionista y la actitud y actividad de la comunidad erez-israelita, monocorde en todos sus aspectos con el curso de los demás pueblos en guerra y en paz, colocándose a una altura histórica jamás alcanzada desde la época de los Asmoneos, son los dos grandes factores dominantes de nuestro porvenir y constituyen argumentos capaces de estimular a los

rezagados en esta gran batalla que libra el sionismo para no perder lo tan preciosamente conquistado.

Es tarea de la juventud, comprender que estamos viviendo —al margen de la contienda universal— una epopeya de la libertad. Así lo entienden los "pionners" que llenan el suelo palestino de surcos y de obras vitales. Así lo entienden ellos que, con tanto valor como el que pusieron para detener en El Alamein junto a los aliados la ofensiva de Rommel camino de Alejandría y el canal de Suez, sabrán defender y afianzar los derechos a la vida de la Nación Judía en el Estado Judío.

El día en que sea unívoca la deter-

minación del pueblo judío sin defeciones en sus filas, de vivir plenamente en una patria judía, habrá finalizado la preocupación de subsistir subsidiariamente en los demás países, siempre pendientes de la incertidumbre de los certificados de inmigración. Por otra parte, ¿quién o qué institución garantiza al refugiado judío no la simple subsistencia, sino la sobreexistencia? ¿Quién asegura que el país que hoy recibe con entusiasmo complaciente el aporte judío, mañana por trueque de su gobierno, no rechace con los "puños cerrados" la "intromisión judía"? ¿Quién nos asegura que la colectividad judía no será utilizada para distraer los desaciertos de tal o cual gobernante que mimetice los taimados métodos del nazismo?

El día en que los israelitas se llamen erezisraelitas. El día en que el Hogar Nacional Judío se llame Territorio de la Nación Judía. El día en que todas las instituciones sionistas del galuth sean los Buffetes diplomáticos donde los consulados del Estado Judío atiendan los "asuntos" del pueblo judío. Y el día en que en lugar de discutir sobre la manera de SER o de HACER, SEAMOS y HAGAMOS, habremos ganado la gran batalla del judaísmo.

BENSION GOLDEMBERG.

Mi más sentido pésame a mis queridos compañeros Samsón, Flora y Paulina con motivo del fallecimiento de vuestro padre.

Frida Orlean

A nuestros queridos compañeros Krupik hacemos llegar nuestra más sentidas condolencias por el prematuro fallecimiento de vuestro querido padre Hirsch.

"Dror" (Sección Virginia).

¿Que pasa en el Inarkuf?

En torno a las actividades del "Inarkuf" en Buenos Aires reina un absoluto silencio desde hace unos meses. Sabemos que la organización ha atravesado más de una crisis como resultado de las iniciativas que querían llevar a cabo los integrantes del "Inarkuf" sin contar con las fuerzas necesarias para tales empresas. El "Dror" ha recibido con una gran satisfacción la noticia que la directiva de la P. Sión-Z. Sión ha llegado a un pleno acuerdo con la dirección del "Inarkuf" a los efectos que ésta organización pueda formar en lo sucesivo un núcleo artístico dentro de la organización. A tal fin se ha delegado a varios compañeros del "Dror" y de la Organización mayor con la misión de prestar su colaboración a los compañeros del "Inarkuf" e iniciar una labor sistemática.

Lamentablemente no vimos el resultado de la labor. Debemos reconocer que en gran parte tienen la culpa los compañeros del "Dror", pues ellos tenían que echar las bases al nuevo período de trabajo. Nuestros compañeros no cumplían con sus funciones y actualmente vemos al "Inarkuf" en completa desorganización. El compañero Bogopolsky, que desempeñaba durante varios años el cargo de director artístico, ha renunciado de su cargo. Varios compañeros se han ido. ¿Acaso podemos afirmar que no existe otro motivo de éste fracaso sino el de la impuntualidad de los compañeros del "Dror"? Si fuese así, podríamos fácilmente conseguir el arreglo de la situación.

No lo decimos por puro optimismo de nuestro punto de vista. Por intermedio de los preparativos al "Tercer Seder" teníamos la oportunidad de convencernos que hay una considerable cantidad de compañeros que sienten un gran interés hacia la formación de un conjunto filodramático. No podemos permitir que esos compañeros despierten solamente una vez al año, cuando se trate del "Tercer Seder". Nos hace falta el círculo del "Inarkuf" no tanto para la representación fuera de nuestro ambiente, sino como un medio eficaz para nuestra educación. Los compañeros aprenden en el "Inarkuf" a leer idisch y se acostumburan también al sonido del hebreo. Aprenden a hablar en idisch, lo que en nuestra vida diaria ocurre con poca frecuencia. El aprendizaje del idioma es para nosotros mucho más importante que el recitado en la escena. Vemos también que los compañeros vienen al curso del hebreo que se está llevando a cabo en la sección del Centro. ¿Por qué, entonces, no tendrán interés de asistir a las reuniones del "Inarkuf"?

Estamos seguros que el "Inarkuf" tiene su lugar apropiado en nuestro medio. Sabemos que en Montevideo existía hace unos años un "Inarkuf" bajo la dirección de la compañera Esther Halpern (Hadasa) y el profesor Hans Hendel. El "Inarkuf" contaba con sesenta miembros activos que pertenecían al Círculo Filodramático y al Coro. Los compañeros de Montevideo recuerdan con profunda satisfacción aquel tiempo de prosperidad. Toda

la labor de la Liga pro Palestina Obrera y la del P. Sión Z. Sión se sentía apoyada por las actividades del "Inarkuf". También en Buenos Aires hubo un tiempo cuando el "Inarkuf" florecía y despertaba un gran interés. Nos referimos al período cuando el compañero Leo Halpern dirigía con las actividades.

No queremos que el "Inarkuf" quede únicamente como un episodio pretérito. Debemos recobrar su actualidad. Y es un deber para cada compañero del "Dror" de responder al llamado de la Comisión Directiva del "Inarkuf". Sentimos la necesidad que se empeñe la cantidad más grande de compañeros a reorganizar el "Inarkuf" y empezar una labor normal. Hay que encargarse de la iniciativa de organizar un coro. Es posible actualmente organizar un coro muy bueno de "Scottin" y según tenemos entendido ya se ha encargado el compañero Visoky de la dirección de dicho coro.

En el interior del país se puede hacer algo en éste sentido. De dos secciones del "Dror" han llegado pedidos de obritas teatrales. Hay actualmente un gran interés por el arte dramático. Y nosotros debemos amoldarnos a las circunstancias de obtener por intermedio del escenario los resultados que no podemos conseguir por las charlas, la lectura o el estudio.

Esperamos que los compañeros del "Inarkuf" tomen la iniciativa sin esperar al próximo "Tercer Seder". Nosotros les prestaremos toda la ayuda posible.

REUBENI

CADA COMPAÑERO DEL "DROR" DEBE ENVIAR SU COLABORACION PARA EL NUMERO ANIVERSARIO

ENSAYO DE ESTUDIO SOBRE EL CARACTER

Se puede investigar el desarrollo y los cambios ocurridos en los pueblos a través de la evolución efectuada en sus lenguas. La filología comparada es una fuente histórica en el aspecto psicológico, descubriendo las ideas y opiniones que bullen en cada generación.

Cada pueblo tiene dos lenguas, dos distintas formas de expresarse. Hay un idioma literario, una forma de entenderse conforme al "código social", y hay otra forma de trato establecida por la masa popular en su vida usual.

Como ejemplo del castellano nos sirve el adjetivo "inteligente". En realidad un hombre inteligente es aquel que posee la facultad de conocer, de entender. Pero por intermedio del trato diario se ha hallado para el adjetivo "inteligente" una serie de acepciones que no tienen ninguna vinculación con la inteligencia. Diciendo que tal persona es inteligente, se piensa al mismo tiempo que la persona a la cual se hace referencia es también estudiosa, posee un nivel notable de cultura, es viva, y hasta es simpática... Aquí tenemos el primer error de crear significados que nada tienen que ver con la denominación referida. Debemos entender que un individuo puede ser inteligente sin haber adquirido un considerable nivel de cultura. Un hombre puede tener la facultad de orientarse en problemas científicos, sin ser "vivo", en su vida habitual. Y está demás decir que la inteligencia de una persona se podrá —en pequeña escala— notar en su modo de hablar y comportarse, pero en nada puede cambiar su aspecto físico natural.

Hay personas que les parece muy raro tratar con un médico que nada sabe y nada entiende fuera de la medicina. No hay ningún motivo para extrañarse.

Un joven estudia cinco años en una escuela secundaria, adquiriendo nociones generales. Ingresa después en la facultad de medicina, dedicándose enteramente a la ciencia que tendrá que ejercer en el futuro como arte de curar y medio de vivir. ¿Quién pensará qué los siete años de estudios en la facultad de medicina pueden influir de modo notable la manera de ser del joven? Y menos aún podemos garantizar que los conocimientos de la medicina le indicarán el buen camino en la vida. Cada individuo que posee una cierta suma de conocimientos, puede hacer uso de los mismos tanto para bien como para mal.

Vemos, pues, que no todos los seres humanos deberían profundizar sus estudios. El valor de la instrucción adquirida es muy relativo. Hay personas que ven en la ciencia una misión; los estudios conviértense, en tal caso, en un ideal. Pero también hay personas que no ven en sus estudios más que el aprendizaje de una profesión.

Tomemos algunos ejemplos. Hay médicos que ven en su labor una sagrada misión de cuidar la salud del

hombre; pero también hay médicos que se dedican a inventar gases para matar al hombre. Hay ingenieros que se ocupan de construir buques para facilitar la existencia material del hombre por el contacto entre diversos continentes; en su contraste, hay ingenieros que hacen uso de sus conocimientos para construir submarinos a los efectos de matar al hombre. Hay abogados que ven en su profesión el deber de cuidar los derechos del hombre, más también hay abogados que utilizan sus conocimientos de derecho para quitar al hombre el derecho.

De los ejemplos que acabamos de mencionar, podemos deducir que una persona puede ser inteligente, sin que el ambiente en el cual se desenvuelve tenga algún provecho de su inteligencia. Es posible, empero, que su inteligencia dañe al medio que lo rodea. En igual forma, puede un individuo obrar con su cultura, con su vivacidad o con su simpatía física con las cuales fué agraciado por la naturaleza sin ningún esfuerzo propio.

Pensemos entonces de que depende la senda que una persona elige. En nuestro lenguaje usual decimos que depende del carácter de la persona. ¿Pero, qué significa un carácter, que es el que decide lo más importante en la vida humana?

Aquí debemos volver a la confusión creada por el tan llamado "lenguaje de la calle". En muchos idiomas encontramos el verbo "caracterizar". Estudiemos su origen. Lo que llama la atención es que en todos los idiomas el verbo se parece. En francés: caractériser, en inglés: to characterise, en alemán: charakterisieren, en polaco: charakteryzować.

En hebreo no existe tal verbo. En el hebreo moderno el carácter se designa con el vocablo "ófi", pero en el hebreo antiguo, en el Talmud, encontramos la palabra "cancan" que viene decir "algo grabado", algo "característico", y no cabe duda que la raíz de la palabra "caaca" proviene de la misma fuente que la de los idiomas modernos. La palabra "carácter" proviene probablemente del griego. Hay en griego una palabra "jarakter" que quiere decir "nota impresa". Siguiendo el significado de la palabra pensamos que "caracterizar" debe indicar la "nota destacada" de una persona.

Esta es la misión más ardua de la psicología y de la pedagogía. ¿En qué se podrá expresar la "nota impresa"? Los filósofos no han llegado a un acuerdo en éste sentido. Spinoza, Kant, Bergson y otros analizaron el tema y mientras uno afirmaba que es posible definir el carácter por el instinto, otro dice que se puede encontrar la llave a la "nota impresa" por medio de la razón.

"Caracterizar" es un verbo que no debe existir en nuestro diccionario. Nos lleva a confusiones. Cuando en nuestra vida diaria intentamos caracterizar a un hombre lo hacemos según el acto que el hombre lleva a cabo en el mismo instante, y por la impresión que nos ha causado dicho acto. No tenemos tiempo de pensar que el mismo protagonista puede realizar al día siguiente otro acto que nos haga cambiar nuestra opinión completamente.

Definamos, pues, lo que el carácter significa a nuestro parecer: es el signo distintivo de las sensaciones, sentimientos, voliciones y actos de un individuo. Igual como encontramos en cada persona su voz distinta a la de los demás, podemos encontrar la

La tercera respuesta la da Alfredo Weil

Se trata de la contestación a una encuesta realizada por la "Semana Israelita", semanario judeo-alemán, entre distintos jóvenes pertenecientes a diversos sectores de la colectividad.

Han aparecido seis respuestas. La encuesta se titulaba: ¿Cuál es el deber de la juventud en las organizaciones?. Lo contestan, con mayor o menor éxito seis jóvenes, pero todos ellos sin preocuparse mayormente de una cuestión mucho más importante: ¿Cuál es nuestro deber como judíos dentro del pueblo judío?

Leyendo las distintas contestaciones, me he encontrado con la del epígrafe, que ha chocado con tal intensidad en mi mente, que no he podido dejar de ensayar una breve respuesta al citado artículo.

Soy judío alemán, pero como no conozco personalmente a ninguno de los que participaron en la encuesta, creo poder polemizar con entera imparcialidad, más aún teniendo en cuenta que ha sido la primera vez que he escuchado el nombre del firmante de la tercera respuesta.

No me voy a referir a la falta de lógica del joven Weil, al expresar primeramente que "muchos jóvenes judíos no han tenido aún oportunidad de expresarse al respecto" y agregar después que "la juventud judía en la Argentina no existe". Tampoco hablaré del mal gusto de introducir expresiones poco literarias y menos aún merecedoras de un tan fluido estilo en general, como "bledo", "camorra", etc. Creo también que la época de denominarnos "israelitas" —que Hitler, y con razón, habría considerado como "Deckname"— como la de los "ciudadanos germanos de fe mosaica" ha pasado, y que de una vez por todas nos consideremos judíos. Porque el nombre de judíos nos queda mejor, aunque tal vez el

haber sido usado como insulto lo desacerdite ante algunos, y no en vano dijo Theodor Herzl:

Auf dass aus armen Judenjungen Stolze junge Juden werden

Pero hay ciertas cosas que desearía contestar Alfredo Weil. Y yendo sistemáticamente vemos que el autor, después de negar completamente la existencia de una juventud judía en la Argentina, tiene la audacia de afirmar que, por exceso de trabajo, los judíos inmigrados a la Argentina, se han alejado de la religión y tradición judías. Pero, ¿no sabe el Sr. Weil, que justamente en las clases llamadas inferiores y que sin duda son las más afectadas por el trabajo intenso, es donde se ha mantenido siempre y en todas partes en

la forma más límpida la esencia del judaísmo, defendiéndose contra el fantasma de la asimilación que hacen presa fácil en las clases mejor situadas? ¿Y piensa quizá el autor que los judíos escapados de Polonia, Rusia o Rumanía, han vivido como príncipes en aquellas regiones, y pudieron por esto mantener la vida íntimamente judía en alto? Sería un error nada pequeño.

Y si la juventud judía, según la bastante arriesgada afirmación de Weil, no existe en las tierras del Plata, para expresarlo mejor, si no está impregnada de un espíritu judío, es probablemente por culpa de los padres por la indiferencia de éstos, por causa de impulsos asimilacionistas, por la despreocupación general, adaptada, por lo demás al ambiente que los rodea; es, en gran parte, también culpa de los mismos jóvenes que no manifiestan absolutamente ningún interés de ser más judíos. Pero jamás porque los padres no hayan tenido las posibilidades materiales para dar a sus hijos una buena educación judía. Al contrario, es casi seguro que la causa principal del fracaso de la juventud judía como conscientes mantenedores del estandarte del judaísmo sea el que las clases medias y superiores han sido siempre altamente asimilacionistas y han tratado de ser justa-

nota de diferenciación de los demás. Pero mientras que la diferencia en su voz la notamos al instante, la diferenciación característica exige un amplio estudio y una observación detallada.

Esta nota de diferenciación a la que se ha llamado en griego "nota impresa" comprende a todo el hombre en sus manifestaciones del sentir y obrar. No debemos cometer el error de juzgar a una persona exclusivamente por su temperamento. Este no es más que una cualidad material unida íntimamente a la espiritualidad de la persona. Como ejemplo, podemos tomar a Sócrates que tenía una gran fuerza de voluntad y sin embargo en su trato usual era un flemático.

Vemos, pues, que aunque existe en casi todos los idiomas la palabra "caracterizar" es muy difícil descubrir en el hombre la nota específica. En general el "carácter" significa algo positivo. Cuando decimos que tal hombre es "de carácter", pensamos indicar la especial constitución del hombre en los medios personales de obrar, bajo el impulso de una voluntad vigorosa.

Algunos psicólogos definen la "nota impresa" de la persona como "la composición de las virtudes y los defectos de una persona que le hacen sobresalir de entre los demás, o "es firmeza en el obrar, constancia en el bien o en el mal, norma fija de conducta, energía de ánimo".

Es indudable que hay una fuerza.

una serie de pensamientos y hechos que señalan en conjunto la senda a la cual nos referíamos antes. Y aquí aparece el valor de la educación que en sí no es más que un estudio como lograr dirigir las facultades del hombre para que se conviertan en hábitos buenos, cuya suma produce la formación del carácter, o llamémosle, la manera de obrar y meditar.

Nosotros que nos dedicamos a la tarea educativa, no debemos "caracterizar". Eso significaría adivinar el modo de pensar de un joven por algún hecho. Debemos estudiar el motivo por el cual el joven reacciona de ese modo y no de otro.

Y aquí tenemos que pasar a estudiar un capítulo de psicología juvenil.

MENAJEM

CAMPAÑA DE ALCANCIAS DEL KEREN KAYEMETH LEISRAEL

El Keren Kayemeth Leisrael ha conseguido fabricar en el país las alcanCIAS azul y blancas que son ya un símbolo y un medio permanente de la obra de redención del suelo de Eretz Israel. Con tal motivo se inicia ahora una campaña de colocación de alcanCIAS en todos aquellos hogares judíos que aún no la poseen. Corresponde a la juventud sionista tomar en sus manos la parte principal de esta tarea y estamos seguros de que, como en todas las labores del Keren Kayemeth, nuestros compañeros del Dror en todo el país comprenderán la necesidad de intensificar la obra de redención del suelo

y de educación sionista, contribuyendo a que la campaña de alcanCIAS sea un éxito.

Mediante la colocación de alcanCIAS azul y blanca, se puede realizar una eficaz campaña de penetración en hogares, a los cuales hay que llevar el ideal sionista, explicando la misión del Keren Kayemeth y la necesidad de comprar tierra para que puedan ser establecidos los refugiados y las víctimas de la persecución judía en Europa. Ahora es, pues, el momento de iniciar una ofensiva en ese sentido, tratando de que ningún hogar donde haya conciencia judía falte la alcanCIA del Keren Kayemeth.

mente lo que Alfredo Weil quiere que seamos: "israelitas en el ser y pensar". Porque ésta no es sino una gastada venalidad en defensa del asimilacionismo, que quiere formar una masa de judíos, que sean de religión y tradición (?) judíos, pero que en general actúen y vivan como franceses, indochinos, guatemaltecos.

Después se preocupa el autor, y no sin razón, de "la inútil creación de sociedades o centros judíos", agregando que "así tenemos, por ejemplo, a los sionistas". Así que nos tiene y como ejemplo. Y veamos qué clase de seres raros son esos sionistas. Parece que según Weil "cada una de estas innumerables sociedades, centros, comités, etc." defienden siempre tal o cual opinión sionista, que difiere muy poco de otra semejante (si es semejante, ha de diferir muy poco, a la fuerza) y así sucesivamente... Y lo principal que enoja al autor es que "al joven judío" (entre comillas: ¿Será para ridiculizarlo?) que entra en una de esas sociedades, se le educa como defensor fervoroso de una tendencia, pero, y ahí está lo grave, se descarta en esa enseñanza la parte judía propiamente dicha, la espiritual, la filo-

sófica".

Y el joven Weil cree "muy triste tener que decir que la mayoría de los fervorosos sionistas no saben un bledo (!) de judaísmo".

Bien. Primeramente quisiera decir al amigo Weil, que, si piensa seriamente que el sionismo descarta en sus enseñanzas la parte espiritual y filosófica del judaísmo, entonces sabe tanto de sionismo y de judaísmo como, digamos Mr. Chamberlain, quiero decir: nada. Porque afirmarse judío es decirse sionista, como decir sionismo es expresar judaísmo. Toda nuestra tradición, religiosa y secular, descansa sobre nuestro retorno a Eretz Israel, y si no habríamos tenido siempre ante nuestros ojos la redención de Eretz Israel, haría buen rato que hubiésemos desaparecido como pueblo. Pues bien, la religión dejó, por causas externas e internas, de ejercer bastante influencia sobre el pueblo judío, y fué entonces, cuando surgió, espontánea, vivificadora, llena de savia nueva, la corriente maravillosa del sionismo organizado. Y es el sionismo quien desde hace 50 años lleva adelante la vida espiritual y judía, porque cuando un pensador judío ha tratado de

razonar como tal, intentando encontrar respuestas a nuestros múltiples problemas, ha llegado necesariamente a la nica solución posible: el sionismo.

Pero el sionismo no se detiene con llevar a cabo el progreso y la mantención del espíritu judío, aunque es una de sus principales tareas, a veces la más significativa e importante. Nuestros incomparables jalutzim, desinteresados vanguardistas de un ideal de vida, alegría y trabajo, se han sacrificado desde medio siglo atrás, preparando, en una epopeya jamás superada en los últimos tiempos, un suelo y una lengua, una cultura nueva para nuestro pueblo.

Sin querer ir más adelante, aún cuando hay otras cosas que desearía decir respecto al artículo de Weil —como por ejemplo— que lo Uno descansa sobre lo Múltiple y que solamente de la cooperación de distintos sectores puede resultar una obra buena,— sólo quiero agregar unas palabras. No puedo comprender cómo puede haber todavía judíos que se muestren indiferentes ante el sionismo o ser hasta sus enemigos, y menos aún en una colectividad recién inmigrada que ha debido comprender como siglos de vida en un país, de adaptación completa a éste, pueden desaparecer en un momento. Nuestra tarea, la labor de la juventud judéo-alemana es esta:

Luchar con todos los medios por el ideal sionista, para que de una vez por todas tengan los judíos un hogar donde poder vivir como pueblo normal.

Nuestros muchachos deben ingresar individualmente, para cumplir su deber de judíos íntegros, en las grandes organizaciones juveniles que existen en el país, ya sean de tendencia "allgemeine", como el Hanasr Hazoni, ya vayan sus ideales más allá de una Palestina judía, para arribar al de una Palestina igualitaria, fraternal y libre, como el Dror (Habonim) y el Haschomer Hazair. Ese es nuestro deber. No debemos quedar fuera de las filas de luchadores que lidian por la supervivencia de nuestro pueblo. No hay otra forma de conducta posible para nosotros. Comprendámoslo.

C. SCHUSTER.

יגענערע חברים — קענען דאס ניט בא-
 גרייפן.
 מיר ווילן היינט אַנרוּפן זאכן ביים
 נאמען דורך עבן אייניקע ביישפילן.
 אַס איז אַ נעבן אַקאָמפּלעטע אַ
 שטאַם וואו אייניקע יאָר ניט שוין אַ
 אַרענאַל צווישן דרוי רבנים וואָס
 קענען ניט אויסקומען צווישן זיך. פאַר
 שטייט מען דאָך אז בייסעלעווייז אַ
 די נאָעצע אַרױשע גענעשאַפּט פאַר
 כאַפּט געוואָרן פון רבניספּאַליאָנעט,
 פּונקט ווי עס וואָלטן גאָר מיין אַנדערע

מיטן כוח פון הלוינים

(גענדע פון 2)

אַן דערקעטן, אַ צעשיפּונגן, אַן אַ
 דייטשטאַנדישע בייטש און אַל סורמט-
 פּראַפּאָגאַנדען — און מיר ווילן אַ
 וועלן ווייטער גיין אפּן דאָזיקן שווער,
 אַבער פּיריפּולן וועג פון בויגן און
 שאַפּן, פון וועלכטספּאַרידיקונג און
 לעבטשטענדיקייט.
 דאָס רױזנערן פון דער אַרױשראַל-
 דיקער אַרבעטסשאַפּט, די טעראַפּיע-
 אַרבעטסוועלט פון וועלכער מיר שפּאַצירן,
 די גרויסע הילצישע פּאַרמעסטן אויף
 להאַב פון אונזער אַרױשראַלדיקער
 יוגנט יבן אונז דעם ריכטיקסטן ענט-
 פּער אויף דער פּאַנעג וואָס זאָלן מיר
 אױסמוזן?
 די "דרױף" באַוועגונג אַן אַרעגעניסע
 מיר טראַגן הילצישן און סאַציאַליסטישן
 באַוואַסטױזן צווישן דער הינדער אַרױף
 שער וינגט און זיך און אַנדערע כּסדר
 זיין צו גרויסע הילצישע מעשיס. וויל
 גאָר דורך לעבטשטאַנדלעכונג וועלן
 מיר דערגרייבן דעם טאָג פון נצחון.

האגות ניט געווען, די קהלה איז צע-
 בראַכן געוואָרן, מען ניט זיך אין אַ
 טנט טאָטן אַרױן דורך די צױטונגען אין
 די נאָעצע שטאַטס ניט באַדאַרעם. מיר
 וואַנטערן זיך אױך ניט וואָס אונזערע
 חברים — אַלס קהלה־ראַטמאַנער —
 זענען געוואָרן אַרױנגעשעפּט און רבי
 גיטש פּאַנפּליקט מיר לױענען אפּילו אין
 "פּאַלסבּלאַט" אז די פּאַרױניקטע פּאַר-
 טיי האָט גערופּן אַ גענעשאַפּטע פּאַר-
 באַטאַמונג וועגן דעם ענין און דעם
 אַמאָל איז אַן אונזערע חברים וועגן
 ווירקליך די מער באַרופּנסטע אַנצופּירן
 מיטן קהלה־לעבן, זיי — ניט מיר אין
 צאָל — האָבן באַוווּינן צו שאַפּן אַ
 מוסטער־האַפּטע אַרױשרעכערדישע שר-
 יע, נעמען אַן אַקטיוון אַנטױל אין אַלע
 אַקציעס און האָבן אַ, פּאַרקע", וואָלף
 טן מיר דאָס אַלעס ניט אויסגעבעטן
 ווען עס וואָלט ניט דאַרטן עקוויסטריט
 קיין "דרױף"־מעציע וואָס צוליב אַ דעם
 קאַלן ענין האָט זי פּאַרלוירן קאַפּ
 וואַניאַראַט און חברה אַינגעל און
 מױלדער האָבן ווערד זיך אַרומגע-
 שלעפּט איבער די, פּיאַזאַשע", ווױל
 מיין דאָך איבערן קאַפּ האָבן זיי דאָך
 ניט געהאַט, און וואָס טוט מען ווייני-
 גער?

עס איז צו אונז אַנגעקומען אַ פּאַרבי-
 טערטער בריוול פון אַ, דרויף"־חבר
 וועלכער באַשולדיקט די פּאַרטיי־חברים
 אז זיי אױטגעקוּסטריט דער, "דרױף" ווי

דער פּאַראַראַיקער שנייט...
 לאַמיר ניט אַרױנגיין אין קיין דער
 טאַלן, עס קען זיין אז די, דרויף"־חברים
 אין פּאַנסעווערע טרייבן אַבסאָל אַר
 בער און זייער פּאַרביטענדיג. לאַמיר
 זיין פּאַרשטעלן אז זיי זענען טאַקע
 "שליכטדיגע צױענען מינדע", אַבער
 דאָס אַליץ ניט גיט קיין מאַטריו אונזער
 דער פּאַרטיי־חברים צו זאָרען זיך מער
 פּאַרן ראַבניטאָ ווי פּאַר דער, דרויף"־
 מעציע.

אַן אַנטאָע פּער האָבן מיר היינט אױך
 גען פון די שנעכטע סעציעס. אױטע
 דעסאַנט אַז מיט אַ נאַנין קרעצע צױט
 צוריק האָבן די דאַרטיקע פּאַרטיי־חבר
 רױס געהאַלטן פּאַר אױטגעלאָסן אַ
 צוריק האָבן מיר פּלאַץ פּאַר, "דרױף" אױסער
 דעם, צענעט", וואָס עקוויסטריט און
 וואָס איז אַנגעשלאָסן אין דער צױנויט
 מיטער יוגנט־פּאַרמעדיאַציע.
 און א.ב. באַנאַט עקוויסטריט אַ פּאַר
 מיטצענעטער, א.ב. סירקין", אין וואָס אַ
 שטייט זיין מיטאַרבעטער מיט, "דרױף"
 ווייסן מיר ניט ער הױם. חברים פון ב.

קדושיק צום פאַרלוסט פון זױער פּאַטער הירש

געלויבט, ליבהאַבער, פּיערר
 שטיין, לעבױם, מאַראָ אױף
 מאַנסק, זעקס רודא, כּתום.

אונזער טרויער אויבחדו די חברים קרופיק צום פאַרלוסט פון זױער פּאַטער הירש

גענעטליכע בױראַ פון "דרױף"

ווען ביי פּיערע דעם מלך פון מערסין...
 עס גייט דאָ נישט, חברים, אין דעם,
 אז איר וועט זיך אויפּלעבנען דעם
 מעקטש פון דער געשיכטע. ווען עס וואָלט
 אזוי געווען, וואָלטן זיך אירן ניט צוואַר-
 מיטגעטעמען איינשטימענדיק זאָר צו פּראַווען
 אַ, "הדר" און צום טױטשטעטן פּאַל, זאָגן
 ביי די פּאַרטיי־דינסטע סױטאַזיעס, זאָגן
 די הדרה. דער תנ"ך איז דער איינציגער און
 "דינסטשטער", וואָס ווערט ניט פּאַרע-
 קעט. אירן לױענען ניט אויס אַ אַבער,
 מען לערנט אים. עס איז פּאַראַז אַ מי-
 פּעל ווען איר דעם. אפּשין און צו פּראַווען
 פּאַראַנאָקען דעם אַרױסן, "לערנען", וואָס
 מיר האַלטן זיך אַרױף ווי אַ פּאַלס ווען
 איר דערן אירן וועגן לערנען אירע און
 העבעדיש, מאַכן מיר עס ניט גאָר צו
 ליב דעם. אז איר זאָלט קענען אַפּער,
 ווען זיך אַדער ענען שאַפּונג פון אױף
 זיך גרייסן ליטעראַטורן און אַדער, גאָר,
 דער עיקר, צוליב דעם, איר זאָלט, דער
 דער אַלערע אַרױשרע פּאַרשאַ — העבט
 דעאיש זיך אַרױנגיין און די נצחונג

און פּפּולן דער אונזערע אורעלעטערן
 און דורך דער נייער אַרױשרע שפּאַרד
 — אַרױש זיך באַהעפּטן מיט די בויער
 פון מוהר־איראַפּע
 (דער גרעכענער מיכױב), מיט
 די פרובן פון זױער טעראַפּיע פּױנישן
 און גייטטיקן קאַפּס און מיט דער קאַפּסע
 גױטטיקייט און הויבן טעראַאייז פון די
 קעצע־קעמפּער פון נעמאַ.
 די געראַנקען קומען מיר אױסן
 זינען, ווען איר שבוּעס מיט איר זענען
 פּחם און איר ווילן, אז איר זאָלט זיך
 וועגן דעם פּאַר־טאַכטן, איר זעט, אז צו
 אלע אונזערע קאַפּסן קומט צו אַ קאַפּס
 פּאַר שפּאַרד־דערהאַלטונג. מיט פּיערע
 מוזן מיר קעמפּן און מיט אױגענע. איר
 מוזט איינשפּאַרן דעם קאַפּס. דער תנ"ך
 ראַשישער מיכױב איר ארץ ישׂראל האָט
 געבויט אַ ניי און באַלייט לעבן אונטערן
 קלאַנג פון דער אױפּגעלעבעטער העברע
 אױשרע שפּאַרד. דאָס פּױלישע אירטום
 האָט געשאַפּן קולטור־צורען און גע-
 פּאַלן אין פּאַרטיי־דיקונג פון זייערע לע-

בנס מיט אַרױשן טען אויף די ליפּן,
 זינען די שפּאַרדן און זױער איר זאָלט
 זיי קענען? איר זאָלט און זיי אױבעלע-
 בן אונזער פּאַרטיי־פּאַנאָיע און מיט זיי
 און דורך זיי, צוואַכען מיט אירע טרען
 פּילן און הער־צױען אױפּגעבענטיק צום
 אַרױשן פּאַלס און צו זינען געכעטע איר
 דעלאַן פּאַרבינדן זיך און אַרױנגעבן
 זיך און דעם סױטגעפּאַנע און נאַהל
 אױסגעבן פון דעם אַרױשן פּאַלס, וואָס
 בלייבט גאָר, וואָס זעט בלייבן, ווױל עס
 וועט קיינמאַל נישט אַנטערנדיג.
 זעט: מען האָט אַזױפּיל יאָרן געזאָגט
 אין גלות, "לשנה הכתא בירושלים", ביז
 מיר האָבן באַוווּינן זיך אומצוקערן אהין.
 אױסע מוזן מיר אויפּהאַלטן דאָס וואָס
 מיר האָבן שוין אױפּגעבויט מי און
 גלות און מי און אַרױשראַל. איר זעט
 באַרופּן צוליב אירע עמטוואָס, פּי-
 טות, אױבערנעבניקייט און אַרױעאליס
 זען געבן שוואַנג דעם קאַפּס פּאַר אױס
 האַלטן, פּאַר אױפּגיין און פּאַר באַנייאַונג.

די באשרדיקונג אין שוין פארטיק, און וואס ווייטער?

עס זענען פאראן מערעס וואס מען ווערן דערנען פשוט דערפאר וואס מען קיינט זיי אזוי פיל מאל אבער, אז עס ווילט זיך אפ דער חשק צו לוינדען וועגן זיין נאך ווייטער צו שרייבן, צו דעם מין געהערט אן צווייטען שריט ווינט אין ארגענטיען. וויפיל פיר לאזאפעס און שוין אין דעם אייגענע ליינט געווארן! און צו דרום ווך דאס איז?

מעלט עס ניט. מיר האבן זיך איבערצייגט אז אפילו מיט אונזער גרויסקייט אַנצורופן די בעלעךן ביים נאמען, ענדערט זיך ניט די דאסער מיר פילן אז די פליכטן זענען אזוי גרויס, די אויפגאבן אזוי פיל, אז ווען מיר נלייבן זיי צו מיט דאס וואָס מיר טוהען, כאפט אונז אַן אַ מין, אונטער וואָס אונז בויז די טיפּסטע מענטשליכע פּערזאָנליכע פּאַרטיקאַלעס וואָס פאַר מיר פּאַרטיקאַלעס זענען.

פארטיי וואס האלטן זיך אמאל פאר אונזערע טאטעס און אמאל פאר אונזערע שטייטמאטעס, איר פארשייטן דאך, עס ווענדעט זיך אין דער צייט, אין דער שטימונג, אין די באדינגונגען און אזוי ווייטער, מיר, מיט אלע אונטערע מענטש וואס מיר האבן צו זיך אליין, האבן מיר אורד א שפאך ביסל טענות צו אונזערע עלטערע חברים און דאס דערפאר ווייל מיר האלטן זיי ניט פאר מין טאטעס און ניט פאר מין שטייטמאטעס, נאר דוקא פאר ח ב ר י ס. אלס אזעלכע מעגן מיר אפער לירן צו זיי אז זיי זאלן זיך אמאל צו דערין צו אונזערע און ווינגען, מיר מען גן זיך נעמען דאס רעכט זיי צו זאגן אז זייערע הארדלונגען שטעלן אונז ווייט ניט צופירן.

אזעס ווערן מיר אויס פארזארגער פאר דער נאנצער מענטשהייט. מיר ווילן פֿון ליינעלעכע פראגן וואס עס שאפן זיך אין אונזערע קליין וועלטלעך. מיר מוון אויף איין מאמענט אראפצוהארן פון זיך דעם טרויער, דעם וועלטלעך טיפּערז, און זיך אפגעבן מיט א קליינעם גרויסקייט ענין וואס מיר רופן אן "דרוד" אראנצואצע". מיר ווילן זיך נעם אפגעבן מיט לויבן אדער דערנעבן רויבן. מיר ווילן זיך א ביסל דורכשטרעם עסן מיט אונזערע עלטערע, ניט מער ווי דאס.

דרוד, פאדערעס מיט קיין סך פון דער פארטיי, די נאם מינט אז די פארטיי מיט אונז ווער ווייט וואס פאר א שטיצע און אהנט אויס אויף אונז א נעוואלדערע פארטיקאלי, און עס אזוי ניט צוויי. הלאזי וואלט נאר געווען די שטיצע ווי מיר וואלטן מיט פארגעניגן אק צעפטרעטן דעם קאנטראל. דער אמת אז מיר טרעפן זיך אן נאנץ אפט מיט א באציווענען מער א זייער פארטיידיגן רים וואס איז אונז אכטאליס אומפארר שטענדלעך, פארשייטן זיך, אז זיי קען נעם אויסגעניגטן פאטיוון פארטאקס זיי האנדלען אזוי אדער ניט אנדערש, אבער מיר — אפטר אלס נאצווען

שוין זענען מאל האבן מיר זיך ניט געשעמט און אנערקענט אז מיר זענען שלעכט אומערדעוויגען קינדערלאך. אבער אפילו שלעכטע קינדערלאך האבן אורד א טאטן און ג'טן קען מען זיך נאך מיט א שלעכטער ווייב און ניט מיט קיין שלעכטע קינדער... מיר האבן עלטערע חברים און דער פארטיקאטער

אורד זיך זענען ניט אפגעשטאען. מיר האבן שוין דעם און אפטר איר מאל געשריבן און דעם און אפטר איר דערש געשריבן ווי אנדערע, ווייל מיר האבן ווייניגסטענס דעם מוט צו זאגן אז מיר האבן ניט אין נאנען באשולדיקן אנדערע, עס מאכט ניט אויס א דאס לערנט זיך אויס אמאל צו שפייגען און דעם אייגענעם פרייס... אויב מען איז נאר אונזערע, מעג מען זיך אליין אריינשטייטן, דאס איז אורד און א גע וויסער טאגס. זעלבסטדערעציאלונג, אבער ווען מיר זענען אז דאס שמיר זיך זאלן וועלפט אורד ניט, האבן מיר באשלאסן אויפצוהערן זאגן וויזוי טאמא — איר בין א נאר ערמי — איר בין א שוטה; שפער — איר בין גלאס א באגרייט... ווען מען קלאפט די שוין צופיל אין הארצן, נאר ווערט עס אויס אויפריכטיקייט, דאס פארקערט: א פארם פון צעפיות, פון א מאטלע אפצוטון כל המינים גערות, אונז נען

איר אים שטענדיק פילן אין זיך און דער וועט זיך צו אים דעהרובן. מיר גרייטן אויך צו, חברים וונגטלעך כע מיט נאציאנאליסטישע רעזערווען כלי זון, און היסטארישע רעזערוועענען און מערעווען אויך סכר צו די קאטעע לע לירן און קאמפן פון אונזערע פאלק, וואס צו אים געהערט איר איו א יוני נעט אויפשען דור איו די שרארתי הליטה פון אונזער חרובן פאלק, מיר בעטן אויך דעריבער שטענדיק: באקענט אויפשען קינדער האבן געפריענט די פיר קשות — טאטע, בעליגהרה, אד וועל דיר פארן מיר קשיות! עמטט אויין אין זיך דעם קלאנג פון די פארברעטשעטע שפראכן — איריש און העברעאיש — וואס זענען איר אזא פרימיטיוון און, מיט אזא וועלכטמאטעספארשטעלעכע פארן ארויסגעקומען נעאליזעס אינעם מויל פון דעם פשוטן אידן; עברים היינט לפיה במצרים, קנעכט זענען מיר נען

ארויפגעלייגט געווארן דורך משה רבינו זיך דעם גרעסטער מענטש פון אלע יארן טו, אטריד עפאכע וואלט באזונדערעס געדארפט זיין איינגעהערט און אויער לעביווי אין דער רויכטיגע צו נאציאנאל קעט דויספילן, נויטטיגער ווערעט דע פרייהייט דורך הויכע ווישרפריגעצן אדאמלענטשטענען פירן.

קענטעס אין נייטיקייט זין ארויסגעבראכט געווארן זיך א לעבן פון פרייהייט, אומבאגענויגט און פון הויכער פאר דאס עס איז געווען א גענעאלער נעט דאסן ארומגעווערן זיך פערצווען יאר אין מירב, דאס האט געדארפט זיין א "השבת", ארויפגעלייגט ביזלעכע ווייט אויפגעשטען די גרויסע טהנה — די גרעסטע טהנה פאר א מענטשן זינט אלע צייטן און אלע דורות פרייהייט! אבער פונקט ווי א גרויס לויבט עטן אמאל ביניך מאכן א קעמפטיג אויב מען דערוואלט עס אים מוטאמאל נאך א לאנגע צייט זיין אין דער געזעטער, פונקט אזוי קען פרייהייט, אויב זי קומט ווי אן אויסברוך, אומגעצוימט און ניט צוגענויגט זיך פארזארגלען שפעטער אין דער געזעטער קללה און נייטער קעמפטיגשאפט. אט די עפאכע, די פערצווען יאר עס גרייטונג אין דער טרוב אונטער דעם דרום פון א הויכער מאראל און נויטיג קעט דויספילן, וואס איז אויף זיי

„קלייניקייט“

פאראטייען פרייהייט און פריילינג

(א פארשימונג פאר דער יוגנט)

הערט חברות:

היינט איז פסח. נישטא דא קיין סימן פון פסח. פסח איז א פריילינג-פארטייט, דא זענען מיר שוין ארוינגעקראכן אין צווייטן תרש פון הארבסט. פסח איז דער פרייליכסטער יום טוב, א פרייד פון דערמאנען זיך, אז מען איז באפרייט געווארן — דא דערמאנט מען זיך אין דעם פרייליכן תורף און אנגעזעצטע דעם יום טוב וויבאלד נישט ארויס קיין בערג און קומען פון העם דעלבלין ווייסן מקלור. אין שול איז שטערקער, און נישט ביי די וואס נייען ארוין און נישט ביי די וואס נייען ארויס זעט מען פעסע אן אנדער אונטרום אויפן פנים — א מער יום טוב-פרייד. דאך איז פסח, איר פיל דעם פסח אין מיר, נאכעט פון מיר אין אויך ארום מיר. דער פסח אנטפערט זיך אין מיר פונקט אז מיר און וואכט אויף ווען נאך איר וויל. אז דער פרייהייט-געראקט, וואס לעבט אין מיר און וואכט אויף ווען נאך איר וויל. ווי אזוי פילט איר, חברים, אפטרעט יום טוב?

מיר איז באקאנט, אז אלע פון איר ווייסן די באדייטונג פון פסח. איר יום טוב, אז דאס זענען דערמאנטע פסח פון א באפרייטונג פון קענסטשאפט, פון אויסלייזונג פון א פרעמדער הערשאפט, פון באפרייטונג זיך פון אונטעריאכונג — פון אנטקען קיין א ניי פריי לעבן. דאס אלץ ווייסט איר. איר מווסט עס

מיט קיין רובסן שטאלן, נאך מיט איר דיות נאך מער צו אנטוועקלען אונזער פרייהייט אין א סביבה פון אויבערהאלד מענער פרייהייט-געטע. דערפאר אפער זענען מיר אזוי עמפונדער אויף דעם שאנדל וואס נארווייז זיך אין אונזער סביבה.

פארן קלייניקייטן וואס ביי אונז אין אירן זענען זיי אויך ווי וויכטיג זאלן וואס מען דארף פארשיקן ווייל איר זיי קענען פירן צו דער פארזיירט קעגנען פון א מאסן-אנצערשאפט, לכבוד „הקהילות“. דער עיקר איז אז אלע זאלן זיך און אונזערע רוען פילן גענוג עס טארן ביי אונז ניט עפשוטורן ווייל כעס עס איז דיפערענציאציעס צווישן חברים וואס ניבן הונדערט פענעס אין זעלבנע וואס ניבן בלויז איין פענע, אזוי זיי איז זיט גענלעך מער צו עקען. מיר דארפן אנהויבן אין א קליינע מאסשטאב צו פאררוועקלען אונזער מאציאליזם.

אין ביישפיל ווילן מיר זיך דערלויבן צו עקען, עס איז ערשט דרוכגעפירט געווארן מיט נרויס דערפאלג דער „הרד" טעג סדר" וואס אונזער פארטיי האט שוין פאר א מראדעציע עס טוט אונז באטא בלויז צו זאגן אז א רייע גוטע חב"ד רוב האבן באדארפט בלייבן זיין אין דער היים, ניט קענענדיק ביזויגן דעם „הרד" דערפאר וואס זיי האבן זיך נישט קענט באצאלן די עמלעכע פענעס. דאס איז א סימאציע וואס די ארגאניזאציע טארן פון „הרד" האבן געדארפט

נאכין געלעך דאס זענען ניט זעלבנע קלייניקייטן ווי עס רובט זיך אונט אויס, ווען מיר ווילן עס בארירן אויף די שפאלטן „יוגנט-אונג-הרד", מיר, באבע, האבן זיך שוין אזוי אינגעלעכט אין אונזער „הרד" ווערמאדן „הרד" אז צייטנווייז מינען מיר אז אנדערש קענען שוין די זאכן ניט גען פארט ווערן ביי אונז.

העלע האט אונז באגענעלאזט א נרוי-פע ורושע וואס הייסט „כבוד הקהילות". דער צונוים קען זיך ניט ארשייטן אין קיין דאס, נאר מוז ווערן א מאסן ארבעט. צו היסטארישע רעכט, צו אר-בעמבערע, צו אציאנאלע אנטוועקלענע — דאס איבערבעט אונז ווייניג אין דעם מאמענט. דער פסח איז א מיר זענען באשאפן געווארן פאר די מאסן און זענען איר דער אנטוועקלעכט נאכין קליין און צאל. דערצו דארפן מיר זיך עקען אז א נרויסער טייל פון די וואס נייען זיך א מיט אונז, איז א מין „הבא אל תכלים", מען זעט אים ניט ארויס אויב עס איז ניטא קיין קאנגרעס צוזאם מענער, וואלן און דאס איז לויבן. פאר וואס זאל אירן אזוי?

מיר באקלאנן זיך אז מען האט אונז פארשאפטענדיקט דאס איז אונד ניט ריכטיג אינגאנצען, ווייל עס זענען פאר די וואס אונז וואס ווערט מען זאל ביי זיי נעמען די פענע טובות פון איר ציען אבער זיי מינען אז צונוים אז אז עסס פאר „פלוטאטאטע"; זיי קלור בא א צונוים ניט זיך נאך אפ מען „פארבעטן" זיי ברויטן און די מער איבערנען פענע פון דעם פאלקס-ארד דארף מען אנטומען אדער עס לויבט א צענטומען.

מיר קומען זיך דא ניט אנגעמען פאר פרעמדע עוולות. מיר פארן זענען צוזאם מעגעשטעלעט פון פאלקס-מענטשן, אונז זענען וויכטיגע קומען ארויס פון סא-פעמאס וואס באקאנען צו „הרד", מען קענען זיך ניט באשטימען מיט ווייניגס סכומים פאר פארשידענע צועג ק, אבער פאר וואס איבער זיך ביי זיי דער איינדרט אז וואס זענען צוזאם און א מינערוויכטיגע פאר אונז הערן מיר טרומפן אז אפילו ביי אונז זענען דא פארשידענע „קאסאן" דער אמת איז מיר האלטן זיך פאר מיר דערמאנענדיקע ווי אונזערע אונזערע אונגענוג ווערט אפט פאר ארומגעשטעלט אלס סוכטער פון ברוי-געדענקט. די חברים פון דעם אלעם מינעס ציונים שפיגען זיך אין אונז יעדער ברייטשויט. דאס פילט אונז אז ניט

מדרכי קיימאן

נאָר מיטן כוח פון תלוציום

די לעצטע איבערבלויבעניש פון דער טשעכע-ליטישער מינעראָליטיש- צווייטער בוך" איז מיט עטלעכע מען צווישן אירין אין קאמפן.

די ענגלישע רעווינג מיט אירע דע- נידער, וועלכע זענען — אורח טויס און לעבן — פארוויקלט און א בלוטוויס קריג מיטן העכסטן אויך און מענטשן-שונא — האבן זיך אפילו אויף קיין איין מאָר מיטן גוט געוואלט און ווי שונדראַר- בעכטן און אפגעשפילט קעגן אירישן פאלק דעם שיעלעכטן אקט פון דער אנטרידע- טראַטישער מינעראָליטיש- צווייטער בוך" איז אירין אין קאמפן און אזא צייט, ווען די מירדע זיך צען די פארוויקלט נאציס שווערן זיך צען פאל און טאג, אז זיי קעמפן פאר דער פארוויקלט פון פלעקער, פאר א נייע וועלט און מיר אירן גלויבן אין דער ריכטיג- קייט פון די מירדעלעכע צוואנגן. פאר אונז איז מער ווי זיכער, אז די שטעכע- ווי די פארוואַן און אלע אונטערדיקע עטלעכע וועלן באקומען זייער פרויהייט. אבער דער אציטיקער טאט פון דער ענד- יגשער רעווינג האָט — ווי אן אלטער- בלאַט — אונז אָנגענויט אָף די ברויעס כבוד, וואָס לויפן און אלע אירישן פאלק דראָפן פון די ערדע, וואָס רעדן מיט דער שראָף פון צווייט.

פּינכטערע וואָקסן הענגען איבער דער אירישער וועלט. וואָס אַ מאָג ווערן און עטלעכע שווייז פון מיליאָנען איריש- פּעישע אירן אַלץ פּעסאַרעק און אַמאָל דיקע, אין אַ ים פון הונגער און עפּר- דעמיס האָט דער נאציס דערמיטקען די נאָך לעבנס געבליבענע אירישע מאַסן און עטלעכע מיליאָן אירן האָט דער נרוואַסער מערדער פּאַרניכטעט לונדער- אלע — דורך אַן אַקוּרעטע ענערגיע. נישטאָ שוין קיין אַין וויקעלע אירישע אלע קאַנטרינען, וואָ דער ראַטנאָס און אַנטוועטפּוטישער סם זאָל נישט האָ- בן אַרײַנגעדונגען אין די מוחות און אין די הערער פון מיליאָנען מענטשן. הינטער דער שוואַרצער כּמאָרע פון פּר-

זישער אויסראַטונג טראָגט דער ביזער ווינט פון נאַציפּאַשיסטישער דעפּאַציע די שוויבאַנדיג פון דער ענגלישער אַמיר אירישער קאָלאָניאַליפּאַליטיק און איבער דעם אלעם פּאַרטער דער שוואַרצער געשעכעס פון ענגלאַרס, ווייסבוך" אין אזא צייט — פון אירדאָוואַרד" טונג אין אירדאָע און „ווייסבוך" פאַ- לויטס אין ארץ ישראל, מוז זיך יעדער יוניוסיטיס-אַפּאָליטישער יונגטלעכער — שטעלן די נאָר ערנסטע און נאָר האַרבע פּאַרענע וואָס דאַרף מען אַיצט בוי? מיר ווייסן זייער גוט, אז דער אייני- ציגער כּוח, וואָס איז באַרפּן אַנצופּירן דעם גרעסטן קאַמף אין דער געשיכטע כּדו איבערצואַדערשן די וועלטס-דעויל, כּדו צו בויען אַ נייע גערעכטע וועלט" שאַפט — די קאַפּאָליטישע באַוועגונג איז היינט, ליידער, טיף געפאַלן, דער שוואַר- רעגנערס און עשטויבט, פון אַלע פּאַרניכטעט און אַלזין מאַראַלישע נעגוי- קע, אַזעלכע „קאַפּאָליטיס", ווי אין דער היינטיקער שוואַרזיאַדאָרדיקער פּענ- געדישער רעווינג ווייזן אונז מיט קלאַר אַפּן נרויסן בראַך אין דער מכהה און וועלט דערלויבער.

אבער מיטן נאָצן באַוואַסטיזש פון יונגע יוניוסיטיס-אַפּאָליטיסן — שאַצן מיר אַף דעם גרויסן קאַמף פון דער אַנטי- טערדרישער אַנטינאַצי באַוועגונג אין אלע ענדער פון דעם היסטעריעוויסן אוי- ראַפּע, וואָס ווערט אָנגעפירט, אויסשליס- לעך פון אירישע און ניט אירישע אַר- ציאַליטן, אונזערע הערער ווערן אַר- בעפּולט פון פּרודי און מיר זענען שפּאַלין, וואָס אין ענגלאַנד, ווי אין אירן ישראל, אין פּאַרשלאַספּן, ווי אין באַ- גרייסן איראַפּע ווערט ווייטער — הויך און שפּאַליי געטראָגן די קאַפּאָליטישע פּאַן, וואָס רופט צום לעצטן קאַמף קעגן מערדערישן נאַציזם, ווי קעגן אלע איבי- קע פון דער היינטיקער וועלט.

מיר ווייסן, אז די פּלעקער, וועלכע לוי- דן פון אַקאָפּאַטישן יאָך זענען דורך לוי-

כנות און יסורים געלייטערט געוואָרן און זיי גיבן זיך שוין אַף דעם ערנסטן חשבונג-השגה, אז נאָר דער קאַפּאָליטיס וועט ברענגען דעם נייעם פּאַרנע פון פּרויהייט, גליכקייטס און גערעכטיקייט.

וואָס דאַרף מען אַיצט טון? אויף דער פּאַרע מוז געענספּערט ווערן מיט דער שפּראַך פון דער אירישער מעשים, נגב ביו די העראַישע אירישע פּאַרטי- וואָס אַפּאָליטישע אין פּוילן, פון תּל- אביב ביו די אַטאַליענישע שלאַכט- פּעלדער קעגן אונזערע פּאַנערוואַפּאַל- דאָסן אין נאַמען פון אירישן פּאַלק קע- גן זיין גרעסטן שונאָ און נעמען אַ געשעכעס נעמט אין די תּלנים פון אונזערע אומגעבראַכטע אירישע מאַסן, נייע זונטערע תּלנים באַוואַסטיזשן אירישן מאַטעריעלע פּאַרן אַויגענע אַרבעטן פּאַנאַם... ענערוואַקער זונטערע אַרבעטן מיט שאַנעלינגען אַויגענע אין די ארץ ישראל דייעט קרויס-פאַבריקן און אַנדערע הונדערטער זונטערע אַקטן און זייען, שפּירן און שאַפּן, און ווען די נאַצע וועלט ליבט אין חרובות, ווערט דאָס אירישע פּאַסטרלאַנד — דורך תּלוציו- שער אַרבעט פאַרליבט און באַצייט מיט נייע דערפער און אירענטש-שפּאַרט. היינט, ווען מיר זענען באַהערשט פון שפּאַרפּן ערע און ערעכטן צאָרן טאָרן מיר נישט אירישנאָל אין איאַשייטן ווינגען, ווייל מיר זענען געסטן נישט נאָמען געוואָרן און דער באַלפּור רעפּלאַ- צירע און זענען היינט נישט דערשט אַרדער פּאַרצווייפּלט פּונעם „ווייס בוך".

מיר האָבן איינמאַל באַשלאָסן — דורך תּלוצישע מעשים אַפּוּבליקע און וועלט און קיין שום כּוח אין דער וועלט קען שוין ניט ענדערן אונזער דעציווע.

די נאַצע וועלט ווייסט שוין היינט זייער גוט, אז מיר האָבן אונזערע ניט-טיש-קאַפּאָליטישע אירענאָל רע- ליוויזיס, טאַקע פּאַרן פּרודי פון שווערע קיבנות, אַבער תּלוצישע האָט געוויס (ענדע אויף זייט 5)

ניט וויילן מיר פּאַרוויקערן אונזער צוקונפּט, דאָן דאַר- מיר און וואָס ווייניקער מאַנען גיורות וואָס קו- מען און קענען קומען, מיט דאַרף מוז און אַנטיסע- יון און בוינע איר אַ ווי ענגלישער גרעסערן פּאַסיטאַט, דאָס וועט זיין אונזער ענפּפער אויף אלע „ווייסבוכער" פון דער ענגלישער רעווינג און אויף אלע אַנטיסענ- זאַציעס פון מינגעליע וואָס די אַלאַירטע וואַרפּן אונז צו פון צייט יום צייט.

דאָס וואָס דאַרפן מיר, איז נען אַז אונזערע פּאַ- דערונגען זאָלן צופּינגען און אַנשפּאַר איר דעם נאַציפּאַל- לן פּאַרמעגן וואָס מיר וועלן באַוואַסטיזשן אין דעם ישראל.

פון אויף ווייטער. אויסשקין האָט אַסאַל געזאָגט, אז ווען די ערד פון איריש-ישראל וועט זיך געפיר- נען אין אירישע הענט דאָן וועלן אונז קיין שוין פּאַסיטאַט און קענען גרויבן איר פון אונז, אויב, אבער די ערד וועט צו אונז ניט געהערן, דאָן וועלן אונז קיין שוין באַלפּורס אויך ניט העלפן.

געוויס איז שוין היינט ניט אזוי זיכט דערווערן דעם באַדן אין אונזער רשות ווי דאָס היינט זיכט גער- קענט פון אונזערע טאַקעס מיט 20 יאָר צוריק. אַבער קיין מאַכונג אַפּוּבליקע און פּאַרנעמען זיך בלויז מיט אַנטיסענ-זאַציעס אירישע לאַגע אין דער צוקונפּט איז עס

יוגנסי אויאנאנד



ארויסגעגעבן פון דער

ציוניסטישער יוגנט-ארגאניזאציע „ד.ר.ד.“

Ayacucho 352

בונעס איירעס, אפריל 1944. — ניסן תש"ד.

נומער 12

דער „ווייס-בוי“ איז אן עפיזאד און א לעקציע

מאכן דעם אנשטעל פאר דער וועלט אז זי נעמט זיך געוואלדיק איבער מיט דער טראגעדיע פון אידישן פאלק.

מיר זענען איצט צופיל פארביטערט אז מיר זאלן לייגן אכט אויף ביראקראטישע צייטונגען, און רייסן זיך קיין ארץ-ישׂראל טראץ אלע שמערונגען. זיך פאר די ארץ-ישׂראל-ליקע אידן עקזיסטירט ניש קיין אזוי מערשיד צווישן די אידן וואס קומען מיט וויעס אדער יענע וואס האבן ניש דעם שמעטפל פון ענגלישן קאנסולאט. די נויט ברעכט אייך גרעניצן — אוראי. דאך דארף מען ניש מאכן צופיל טראגיש דעם נאצן ענין מיטן „ווייס-בוי“. די גויה איז נאך ניש קיין פארענדיקטע. זי דארף צוקומען צום קולטוראציע-פונקט ערשט אין יאר 1949 ווען עס דארף אין ארץ-ישׂראל איינגעשטעלט ווערן די „פאלעסטינער רעגירונג“ אייף וואס די אראבער לייגן גרויסע האפענונגען אז דאן וועלן זיי באקומען די פילע מאכט אין ארץ-ישׂראל.

מיר וועלן פארשטייט זיך ניש זארגן פאר דעם וואס עס קען געשען אין יאר 1949. ווער ווייס צי ביז דאן וועט נאך די ענגלישע רעגירונג קענען אנהאלטן דעם מאנדאט איבער ארץ-ישׂראל. עס איז אויך ניש טראגיש פון פראקטישן שטאנדפונקט דער פארבאט אויף אידיש שער עליה, ווייל מיי זיי מיי האבן מיר ניש קיין האפען נונגען אז עס זאלן קיין ארץ-ישׂראל קענען אריינקומען אין מלחמה-צייט מער ווי 20,000 אידן. די קווא-טע וואס קען נאך אריינקומען לויט די רעגלמענטן פון „ווייס-בוי“.

אויב מיר גיבן זיך אפ מיט טראכטן וועגן „ווייס-בוי“, איז עס דערפאר וואס מיר באטראכטן אים אלס טרויעריקן עפיזאד און אלס לעקציע אויף ווייטער. דער עפיזאד באשטייט אין דעם וואס אין א קאנפא-האלבן אידן-וועגערט פון ארגאניזירטן ציוניזם דארפן מיר נאך זיין אויסגעשטעלט אויף דעם גוטן וויילן פון די פעלקער. די לעקציע וועגן מיר אין אונזערע פליכ-

ערשט מיט א קורצער צייט צוריק זענען מיר געווען ערוט פון קאנפערענצן וואס זענען אפגעהאלטן געווען מיטן צוועק צו העלפן די מענטשן וועלכע קענען געראטעוועטן ווערן פון היסטערס נעגל. אין תוך גענומען זענען די ארגאניזירטע קאנפערענצן ניש געווען מער ווי אינסעניואציעס וואס האבן געמוזט ארגאניזירט ווערן אומטערן דרוק פון דער עפנטליכער שיינגע אזוי אין ענגלאנד ווי אין נארד-אמעריקע, וואס האט שוין ניש געקענט זיך צוקוקן גלייכטימיג צו די וויילקייטן וואס ווערן באאנטען נאכ אונזער פאלק. עס איז צופיל באקאנט דער פארלוף אין די „רעוול-טאמף“ וואס עס האבן געגעבן יענע קאנפערענצן, אז מיר זאלן זיך אומטערן צו וויער טרויעריקן אנהאלט. אויב מיר דערמאנען זיך אויפן ווידער אין זיי, איז עס צוליב דעם ענגלישן „ווייס-בוי“ וואס איז דעם 16-טן מערין אריינגעאנגען קראפט. טראץ אלע דער-ווארטונגען אז עס וועט געלונגען די גויה אפצו-שרייקן.

דורך דעם „ווייס-בוי“ קענען מיר זען ווי ווייט „ערנסט“ די ענגלישע מלוכה-לייט האבן זיך באצויגן צו די פראבלעמען פון ראטעווען די אידן פון דעם איד-ראקעטישן ניהילם. דאן ווען די טויערן פון אלע לעב-דער וועגן פעסט פארשלאסן פאר אונזערע אומגליק-לעכע ברויער, האט די ענגלישע רעגירונג דעם קור-ראיש צו ציימען די אידישע עליה קיין ארץ-ישׂראל, דורך באפארן די גויה מיט אלע מארטן תירוצים.

מיר זענען שוין געוואוינט צו „ווייס-בוי-כער“. מיר ווערן שוין אויך ניש תאפעל פון דער ענגלישער קא-מאנדע, סטאפ אמיטריזישן“. דאס מאל איז שוין גע-ווארן ארויסגעגעבן דער פערטער „ווייס-בוי“ זונט ענגלאנד האט איבערגענומען דעם מאנדאט איבער ארץ-ישׂראל אין צום דריטן מאל הערט זיך דער „סטאפ“ דער אונטערשייד איז נאר דער וואס קיינמאל האט דער דערמאנטער באפעל ניש געהאט אזא טרו-יער ערקלערונג ווי איצט, נאך דעם ווי ענגלאנד וויל